

GEMEINDE GSIES
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI VALLE DI CASIES
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHRZEIT - ORE

06.08.2024

08:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti questa Giunta Comunale.
Sono presenti:

		entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	Fernzugang Mod. Rem.
Bürgermeister - Sindaco	Paul SCHWINGSHACKL			
Vizebürgermeister - Vicesindaco	Michael TASCHLER			
Gemeindereferent - Assessore	Andreas PRAMSTRALLER			
Gemeindereferentin - Assessore	Katja SCHUSTER			

Schriftführer: der Vizebürgermeister, Herr

Segretario: il Vicesindaco, signor

Michael TASCHLER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Paul SCHWINGSHACKL

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperto la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Personal - Matrikel Nr. 269 - Liquidierung einer Anzahlung auf das Ergebnisgehalt für den Zeitraum September bis Dezember 2023

Personale - N. matricola 269 - Liquidazione di un acconto sull'indennità di risultato per il periodo settembre - dicembre 2023



unverzüglich vollstreckbar
immediatamente eseguibile

Betreff: Personal - Matrikel Nr. 269 - Liquidierung einer Anzahlung auf das Ergebnisgehalt für den Zeitraum September bis Dezember 2023

Die Gemeindesekretärin Frau Gutwenger Kathrin verlässt im Sinne des Art. 65 des R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2 den Sitzungssaal. Die Aufgaben des Schriftführers werden vom Vizebürgermeister Michael Taschler übernommen.

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 198 vom 13.08.2007, betreffend die Kenntnisnahme des bereichsübergreifenden Kollektivvertrag für Führungskräfte betreffend den Zeitraum 2005-2008 vom 05.07.2007;

- in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 188 vom 10.07.2018 betreffend die Kenntnisnahme des bereichsübergreifenden Kollektivvertrag für Führungskräfte vom 19.06.2018 zur Umwandlung der Funktionszulage in eine Positionszulage;

- in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 236 vom 04.09.2018 betreffend die Kenntnisnahme des bereichsübergreifenden Kollektivvertrag für Führungskräfte vom 10.08.2018;

- in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 378 vom 05.11.2019 betreffend die Kenntnisnahme des Bereichsabkommens für die Führungskräfte der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B. vom 25.10.2019;

- in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 332 vom 10.10.2023, betreffend die Kenntnisnahme des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages für die Führungskräfte der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B., unterzeichnet von den Vertragsparteien am 24. August 2023;

Nach Einsichtnahme in den Art. 26 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrag für die Führungskräfte für den Dreijahreszeitraum 2020-2022 vom 24.08.2023 das Höchstaussmaß der Ergebniszulage mit 20% der jährlich bezogenen Grundentlohnung und des jährlich bezogenen Positionsgehalts (fixer und variabler Teil) festgelegt worden ist und laut welchem u.a. neue besoldungsrechtliche Bestimmungen vereinbart worden sind, welche ab 01.01.2023 anzuwenden, aber bis heute nicht in Kraft getreten sind, weil der entsprechende Bereichsvertrag bzw. die Kriterien der Einstufung in die Ebene noch immer nicht unterschrieben worden sind, weswegen die Auszahlung dieser Ergebniszulage als Anzahlung auf das effektiv zustehende Ergebnisgehalt laut genanntem BÜKV bzw. noch zu unterzeichnenden Kollektivverträgen zu betrachten ist, da das neue Ergebnisgehalt höher sein wird als diese Ergebniszulage;

Festgestellt, dass die Gemeindesekretärin mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 19 vom 27.04.2023 mit Datum 11.09.2023 in den Dienst der Gemeinde Gsies aufgenommen wurde;

Oggetto: Personale - N. matricola 269 - Liquidazione di un acconto sull'indennità di risultato per il periodo settembre - dicembre 2023

La segretaria comunale Gutwenger Kathrin si allontana ai sensi dell'art. 65 della L.R. del 03.05.2018 n. 2 dell'aula di riunione. Per l'espletamento della sua funzione viene designato il vicesindaco Michael Taschler.

Presa visione della delibera della Giunta Comunale n. 198 del 13.08.2007 riguardante la presa d'atto del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigente relativo al periodo 2005-2008 del 05.07.2007;

- della delibera della Giunta Comunale n. 188 del 10.07.2018 riguardante la presa d'atto del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigente del 19.06.2018 per la conversione dell'indennità di funzione in un'indennità di posizione;

- della delibera della Giunta Comunale n. 236 del 04.09.2018 riguardante la presa d'atto del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigente del 10.08.2018;

- della delibera della Giunta Comunale n. 378 del 05.11.2019 riguardante la presa d'atto dell'accordo di comparto per il personale dirigenziale dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle APSP del 25.10.2019;

- della delibera della Giunta comunale n. 332 del 10.10.2023 riguardante la presa d'atto del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P., sottoscritto dalle parti contrattuali in data 24 agosto 2023;

Visto l'art. 26 dell'accordo contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale per il triennio 2020-2022 del 24.08.2023 è stato fissato il limite massimo per l'indennità di risultato con il 20% della retribuzione fondamentale e di posizione (parte fissa e parte variabile) e che tra altro prevede nuove disposizioni in materia di trattamento economico, da applicare dal 01.01.2023, che non sono ancora entrate in vigore in quanto non sono stati firmati né il relativo accordo di comparto, né i criteri per la determinazione della fascia, per cui la liquidazione di questa indennità di risultato è da intendersi come acconto per la retribuzione di risultato secondo il CCI menzionato, ovvero gli accordi sindacali ancora da firmare, con cui verranno determinati ulteriori dettagli, in quanto la retribuzione di risultato sarà più alta della presente indennità di risultato;

Constatato che la Segretaria comunale è stata assunta nel servizio del Comune di Valle di Casies con delibera del Consiglio Comunale n. 19 del 27.04.2023 con decorrenza dal 11.09.2023;

Nach Anhören der Gemeindereferenten über das Erreichen der festgesetzten Ziele wird vorgeschlagen, für das Jahr 2023 (11.09.-31.12.) einen ersten Teil der Ergebniszulage an die Gemeindesekretärin im Gesamtausmaß von 20% der jährlichen Positionszulage festzulegen und auszuzahlen;

Darauf hingewiesen, dass die Zulage für das Jahr 2023 somit 1.662,77 Euro beträgt, zzgl. der Ausgaben zu Lasten der Körperschaft für die Sozialabgaben und die IRAP;

Nach Einsichtnahme in die derzeit geltenden bereichsübergreifenden Abkommen und Bereichsabkommen;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument 2024-2026 (DUP) und in den Haushaltsvoranschlag 2024, genehmigt mit Gemeinderatsbeschlüssen Nr. 47 und Nr. 48 vom 19.12.2023, rechtskräftig;

Nach Einsichtnahme in die folgenden Gutachten im Sinne des Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2:

Sentito gli assessori circa i raggiungimenti, ritenuto opportuno determinare e liquidare per l'anno 2023 (11.09.-31.12.) una prima parte dell'indennità a favore della segretaria comunale, nella misura complessiva del 20% dell'indennità di posizione annuale;

Dato atto che l'indennità per l'anno 2023 ammonta così a Euro 1.662,77, più le spese a carico dell'ente per gli oneri sociali e per l'IRAP ;

Visto i contratti collettivi intercompartimentali e gli accordi di comparto attualmente in vigore;

Visto il documento unico di programmazione 2024-2026 ed il bilancio di previsione 2024, approvati rispettivamente con deliberazioni del Consiglio comunale n. 47 e n. 48 del 19.12.2023, già esecutive;

Visto i seguenti pareri ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2:

hinsichtlich der fachlichen Ordnungsmäßigkeit:	in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa:
---	--

Positiv - digital signiert von der / dem Verantwortlichen des zutreffenden Dienstes *Kathrin Gutwenger*, am 05.08.2024, Prot.Nr. 0011987 mit dem elektronischen Fingerabdruck Nr. *k1CFpFtZxVu5900AYBvPsTYy5vmp2gf91OMFRTU3hAA=*;

Positivo - firmato tramite firma digitale dal / dalla responsabile del relativo servizio *Kathrin Gutwenger*, in data 05.08.2024, n. prot. 0011987 con impronta digitale n. *k1CFpFtZxVu5900AYBvPsTYy5vmp2gf91OMFRTU3hAA=*;

hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit:	in ordine alla regolarità contabile:
---	---

Positiv - digital signiert von der / dem Verantwortlichen des zutreffenden Dienstes *Werner Burger*, am 02.08.2024, Prot.Nr. 0011922 mit dem elektronischen Fingerabdruck Nr. *aNpk6xE+X8/E1YTuwH1RDk36kcaUx5XN7loRKpHtkus=*;

Positivo - firmato tramite firma digitale dal / dalla responsabile del relativo servizio *Werner Burger*, in data 02.08.2024, n. prot. 0011922 con impronta digitale n. *aNpk6xE+X8/E1YTuwH1RDk36kcaUx5XN7loRKpHtkus=*;

In die geltende Gemeindeordnung und in die Satzung dieser Gemeinde wurde Einsicht genommen;

Visto l'Ordinamento dei Comuni vigente e lo statuto di questo Comune;

beschließt
der Gemeindevausschuss
einstimmig,

la Giunta comunale
delibera
unanimemente

- an die Gemeindesekretärin die für September bis Dezember 2023 eine Anzahlung auf das Ergebnisgehalt im Ausmaß in Höhe von 1.662,77 Euro (zuzüglich Beiträge zu Lasten der Körperschaft) zu-zuerkennen und zu liquidieren;
- anzumerken, dass dieser Betrag, nach Abschluss des fälligen Kollektivvertrages, aufgrund der neu festgelegten Berechnungskriterien auszugleichen ist;
- die Ausgabe gemäß nachstehender Übersicht zu verpflichten:

- di assegnare e liquidare alla segretaria comunale per settembre fino dicembre 2023 un acconto sull'indennità di risultato nell'importo di Euro 1.662,77 (più contributi a carico dell'ente);
- di prendere atto, che tale importo, verrà conguagliato dopo la stipula del contratto collettivo scaduto, a fronte dei nuovi criteri di calcolo in esso stabiliti;
- di impegnare la spesa come risulta dal seguente prospetto:

Verpflichtung Nr. / Jahr impegno n. / anno	Kapitel / Artikel capitolo / articolo	Kompetenz / competenza Rückstand / residui	Betrag importo
418/2024	01021.01.10100	2024	1.662,77 €

4. Dieser Beschluss wird, im Sinne des Art. 183 Abs. 3 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, 10 Tage nach Beginn der Veröffentlichung vollstreckbar.
4. La presente deliberazione diventa esecutiva, ai sensi dell'art. 183 comma 3 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, dopo il decimo giorno dall'inizio della pubblicazione.

(KG/JS)

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Der Vorsitzende
Il Presidente

Paul SCHWINGSHACKL



Letto, confermato e sottoscritto

Vizebürgermeister
Vicesindaco

Michael TASCHLER

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung an der Amtstafel der Gemeinde Einspruch an den Gemeindevorstand einbringen. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit des Beschlusses kann Rekurs beim Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - eingereicht werden.

Das Original dieses Dokuments wird in den digitalen Archiven der Gemeinde Gsies im Sinne des Art. 22 des CAD aufbewahrt.

Der gegenständliche Beschluss wird für 10 aufeinanderfolgende Tage vom 08.08.2024 an der digitalen Amtstafel dieser Gemeinde veröffentlicht.

Avverso la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione all'albo comunale. Entro 60 giorni dalla data della sua esecutività può essere presentato ricorso presso il tribunale amministrativo regionale - Sezione Autonoma di Bolzano.

L'originale del presente documento è conservato negli archivi informatici del Comune di Valle di Casies ai sensi dell'art 22 del CAD.

La presente delibera viene pubblicata per 10 giorni consecutivi dal 08.08.2024 all'Albo Pretorio digitale di questo comune.